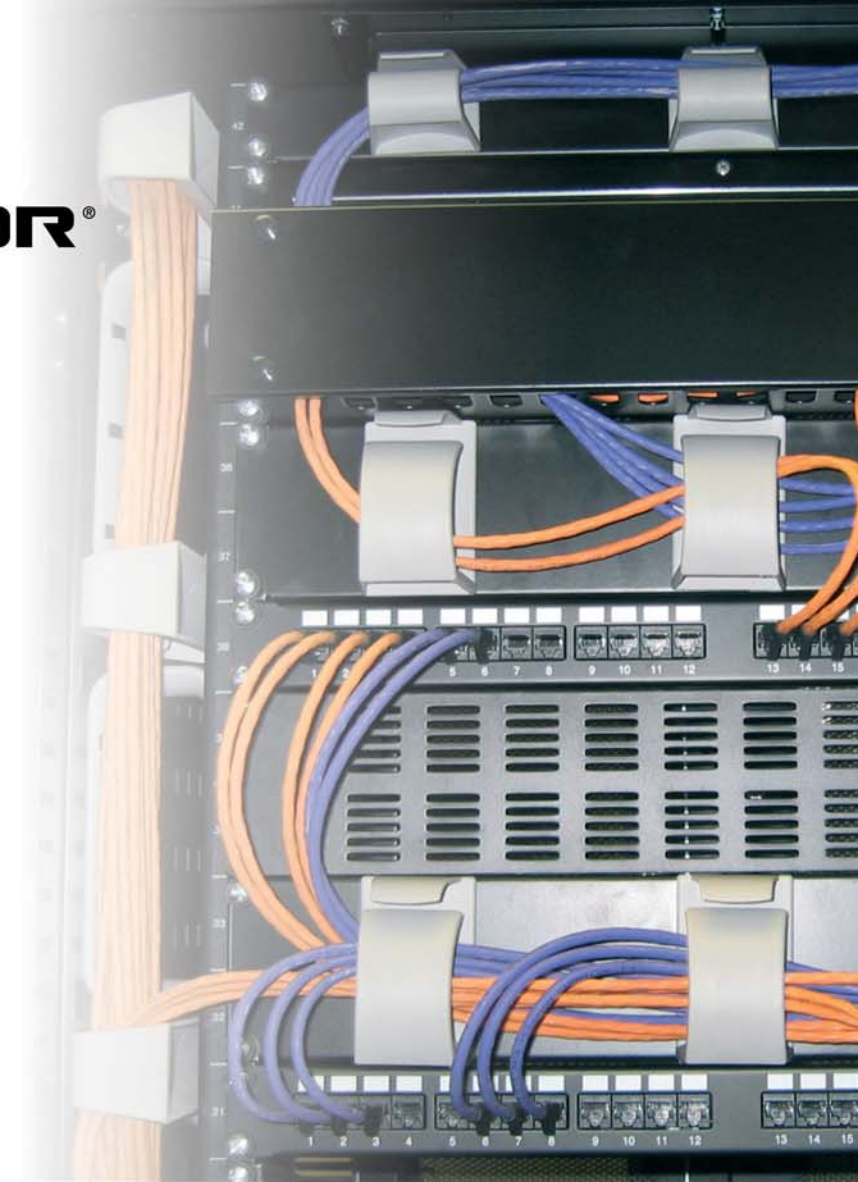


# SAIFOR

**SAIFOR®**



[www.saifor.com](http://www.saifor.com)

**CABLE MANAGEMENT**

**SAIFOR** GRUPO **SAITEK**

**SAIFOR, S.L.**

Polígono Industrial La Plana, nave 4  
08785 VALLBONA D'ANOIA  
Barcelona - SPAIN  
Tel. +34 937 718 338  
Fax +34 937 718 447  
e-mail: [saifor@saifor.com](mailto:saifor@saifor.com)  
[www.saifor.com](http://www.saifor.com)

**SAIFOR France, S.A.R.L.**

Zone Industrielle des Glaises  
9, Rue Salvador Allende  
91120 PALAISEAU - FRANCE  
Tel. +33 01 69191290  
Fax +33 01 69191291  
e-mail: [saifor@saifor.fr](mailto:saifor@saifor.fr)  
[www.saifor.fr](http://www.saifor.fr)

**SAIFOR América Latina, Ltda.**

Gran Av. José Miguel Carrera, 5018 - Of. 304  
San Miguel, SANTIAGO - CHILE  
Tel. +56 2 556 82 03  
Fax +56 2 556 88 08  
e-mail: [saifor@saifor.cl](mailto:saifor@saifor.cl)  
[www.saifor.cl](http://www.saifor.cl)

Distributed by

diseño: [www.simbiolisi.com](http://www.simbiolisi.com)

> > > a r c t i c > > >

> > > d y n a m i c > > >

> > > a d v a n c e > > >

> > > p r e s t o > > >

> > > e r g o - n o c > > >

> > > s t y l o > > >

> > > s p a c i o > > >

- PANELES 19" PASACABLES
- MANAGEMENT FRONT PANEL
- PASSE-CABLES FRONTAL
- KABELFÜHRUNGSPANEL

CÓDIGOS • PART NR. • RÉFÉRENCES • BESTELL-NR.    19" 1U    COD. E.0012392  
 19" 2U    COD. E.0012393



Práctico sistema pasacables 19" en 1U y 2U, con 3 anillas de plástico, para una correcta y segura organización del cableado en el frontal o posterior del rack.

Practical 19" cable management system, available in 1U and 2U, with 3 plastic rings, for a correct and safe organization of cables in the front or the rear of the rack.

*Système passe-câbles 19" en 1U et 2U avec 3 anneaux pour une bonne organisation du câblage en partie frontale de la baie.*

Praktisches 19" Kabelführungssystem in 1U und 2U, mit 3 Ringen für eine korrekte und sichere Verkabelung an der Vorderseite des Schanks.



- MARCO PASACABLES
- CHANNEL WINDOW
- PROTECTION DES PASSAGES DE CÂBLES
- FENSTEREINSÄTZE

CÓDIGO • PART NR. • RÉFÉRENCES • BESTELL-NR.    COD. E.0012395



Capacidad máxima  
 Maximun capacity  
 Capacité Maximale  
 Maximale Kapazität

15U = 16 max.  
 20U = 24 max.  
 24U = 32 max.  
 33U = 48 max.  
 38U = 56 max.  
 42U = 64 max.  
 47U = 72 max.

Estos marcos se pueden montar fácilmente en las aperturas de ambos lados (interior/exterior) de los montantes de 800mm, protegiendo aún más el cableado. Esta pieza también se ha diseñado para ser utilizada conjuntamente con los pasacables laterales. Las cantidades que se pueden montar en un rack son:

These channel windows can be easily mounted in the big vertical holes of the 800 wide 19" panel mounts (interior/exterior). They protect and make even more easy the cabling conduction. This piece has also been designed to be used together with the side cable management. The number of channel windows that can be mounted in a rack are:

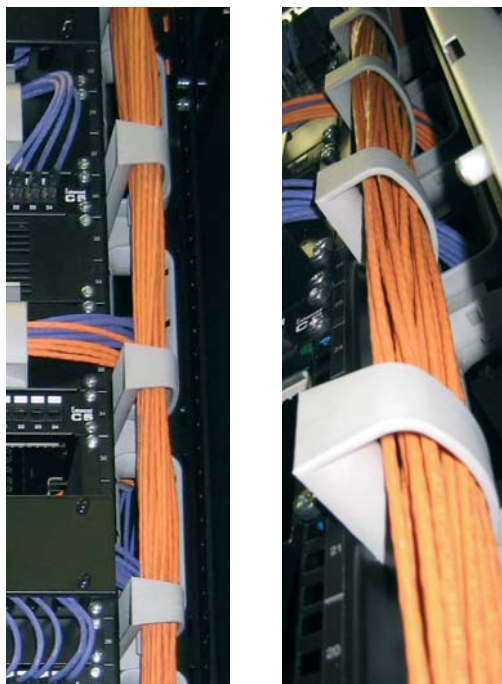
*Ces protections peuvent être montées sur les deux côtés (intérieur/extérieur) des montants en 800mm, ce qui permet une protection optimale du câblage. Cette pièce a été réalisée pour être utilisée avec les passes-câbles latéraux. Les quantités maximums admises dans une baie sont les suivantes:*

Diese Rahmen können an den beidseitigen Öffnungen der 800 mm 19" Profilschienen angebracht werden (innen/außen), so dass die Kabel zusätzlich geschützt werden. Dieses Teil wurde ebenfalls dafür vorgesehen, um zusammen mit den seitlichen Kabelhalter eingesetzt zu werden. Die Höchstmengen pro Schrank sind folgende:

Se suministran en cajas de 10 piezas. • Supplied in boxes of 10 pcs. • Vendu en kit de 10 pièces. • Sie werden in 10-Stück-Sätzen geliefert.

- PASACABLES LATERAL
- SIDE CABLE MANAGEMENT
- PASSE-CABLES LATERAL
- SEITLICHE KABELHALTER

CÓDIGO • PART NR. • RÉFÉRENCES • BESTELL-NR.    COD. E.0012396



Capacidad máxima  
 Maximun capacity  
 Capacité Maximale  
 Maximale Kapazität

15U = 12 max.  
 20U = 16 max.  
 24U = 20 max.  
 33U = 28 max.  
 38U = 32 max.  
 42U = 36 max.  
 47U = 40 max.

Este accesorio de 135mm. está diseñado para los montantes de racks de 800mm. Facilita y controla el radio de curva de los cables cuando estos pasan a través de los paneles frontales, conservándolos en la guía. Las cantidades que se pueden montar en un rack son:

This accessory of 135mm has been designed to be installed in the 19" mounts of 800 wide racks. It facilitates and controls the cables radius bending when they pass through the front panels, preserving them in the guide. The number of channel windows that can be mounted in a rack are:

*Cet accessoire de 135mm est conçu pour les montants de baie de 800mm. Il permet la gestion du rayon de courbure des câbles quand le câblage passe à travers les panneaux frontaux, leur permettant ainsi de rester dans le guide-câbles. Les quantités maximums admises dans une baie sont les suivantes:*

Dieses 135 mm große Zubehörteil ist für den 19" Profilschienen des 800 mm breite Schränke vorgesehen. Es überwacht den Radius der Kabelbiegung wenn diese durch die Vorderseite geführt werden und hält die Kabel in der Führung. Die Höchstmengen pro Schrank sind folgende:

- BANDEJA ENROLLADORA CABLES 2U
- 2U CABLE ROLLING SHELF
- PLATEAU 2U AVEC GESTION DES CABLES
- KABELAUFROLLABLAGE 2U

CÓDIGO • PART NR. • RÉFÉRENCES • BESTELL-NR.    2U    COD. E.0012394



Bandeja 19" de 2U y 350mm de fondo, provista de cuatro guías semicirculares. Esta bandeja permite recoger los metros sobrantes de cable de forma segura y ordenada, dentro del rack.

19" shelf of 2U height and 350mm depth, provided with 4 semicircular plastic guides. This shelf allows to arrange the surplus cable, safely and organized inside the rack.

*Plateau 19" 2U, en 350mm de profondeur, pourvu de 4 guides semi-circulaires. Ce plateau permet de ranger efficacement les sur longueurs de câble (fibre optique et cuivre).*

19", 2U und 350mm tiefe Ablage, die mit vier halbkreisförmigen Führungen ausgestattet ist. Mit dieser Ablage können mehrere Meter Kabel sicher und ordentlich aufbewahrt werden.



Se suministran en cajas de 10 piezas. • Supplied in boxes of 10 pcs. • Vendu en kit de 10 pièces. • Sie werden in 10-Stück-Sätzen geliefert.